Sr. 22.

Palast-Hotel ner Brunnen Reichspost badener Hof Grüner Wald

equenz. Fremde :

Zusammen

and kleinere

Wiesbaden.

Eilgüter)

ater.

Leiter:
Rauch.
19.
nuar 1913.
carten gültig.

Ierr.
von Franz
Arnold.

Bertram. shold Hager Bartak

t Bertram

e Horsten a Saldern a Richter y Ziegler y Schäfer wig Kepper e Ruf olaus Bauer elika Auer ess-Zellin.

em Gute des Akt ca. drei la des Barons d. Akte treten ein. nach 9 Uhr.

er. pielhaus.) 2692. nuar 1913. hule.

Heinz Gordon ger, Dannert.

ed Dannert Wilhelmy Peutschländer no Christ Henberger nz Berton

g. Hamm Ramin

lie Grunert Paris, llenbesetzung vorbehalten. ide 11 Uhr.

Frühstückstadt und

Vorzüglicher Rot-, Leber-

chaumweine.

k. I. Upmann. 10698 teur.

Wiesbadener Bade-Blatt

Kur- und Fremdenliste

Erscheint täglich;

wochentlich einmal eine Hauptliste der anwesenden Fremden

> Abonnementspreis (einschl. Amtsblatt):

Einzelne Nummern der Hauptliste 30 Pfg. Tägliche Nummern 10 Pfg.

Redaktion: Fernspr. Nr. 3690 Expedition: " 1014



Organ der Stadtverwaltung

mit der Gratis-Beilage (für die Stadtausgabe)

"Amtsblatt der Residenzstadt Wiesbaden"

Einrückungsgebühr für das Bade-Blatt:

Die 5 mal gesp. Petitzeile 15 Pfg. Die 3 mal gesp. Petitzeile neben der Wochen - Hauptliste 40 Pfg. Die 3 mal gesp. Reklamezeile nach dem Tagesprogramm Mk. 2.—

Bei wiederholter Insertion wird Rabatt bewilligt

Anzeigen-Annahme:

in der Expedition, sowie bei den verschiedenen Annoncen- • Expeditionen — Anzeigen müssen bis 11 Uhr vormittags in der Expedition eingeliefert werden.

Nr. 23.

Donnerstag, 23. Januar 1913.

47. Jahrgang.

Programme der heutigen Kurhauskonzerte umstehend.

Wochenprogramm der Kurveranstaltungen dritte Seite.

Beilagen: Tagesfremdenliste und Amtsblatt.

Aus dem Inhalt:

Die Veranstaltungen im Kurhaus		4					Seite 1
Wiesbadener Nachrichten			+				1
«Die Jüdin» im Hoftheater (Best							
Adele Sandrock im Residenzthea	ter (E	Besi	pre	ch	ung	g)	. 1
Rennergebnisse von Nizza							B 3
Börsenkurse	12110						

Kleiner Kriegsbericht.

Sowohl die Sprache der türkischen Blätter als die Erklärungen jener Mitglieder der Regierung, die mit der Diplomatie in Verbindung stehen, zeigen, dass die Mächte eine befriedigende Antwort auf die Kollektivnote erwarten dürfen

Unter der Besatzung der Festung Adrianopel soll die Beulenpest wüten.

Das Reutersche Bureau erfährt aus gut informierter Quelle, dass die Meinungsverschiedenheiten zwischen Rumänien und Bulgarien in Wirklichkeit sehr unbedeutend seien und stark übertrieben würden.

Nach Konsularberichten aus den Dardanellen ist es zweifellos, dass alle Schiffe der türkischen Flotte in die Dardanellen zurückgekehrt sind.

Aus dem Kurhaus.

— Symphonisches Konzert. In dem symphonischen Konzert, das heute Donnerstag Abend im Kurhause unter Leitung des Musikdirektors Carl Schuricht stattfindet, wird Herr Konzertmeister Schiering ausser der Romanze von Steinkauler eine Romanze für Violine Solo von Max Jeschke — der Komponist ist Mitglied unserer Städtischen Kurkapelle — zum Vortrag bringen. Die Orchesterwerke des Abends: Symphonie D-dur von L. van Beethoven und Variationen über ein Thema von Haydn von Johannes Brahms. Das Konzert beginnt um 8 Uhr und findet im Abonnement statt.

Der III. Kurhaus-Maskenball. Die Voranzeichen für einen ausserordentlich starken Besuch des übermorgen Samstag im Kurhause stattfindenden III. Maskenballs machen sich bereits bemerkbar, was nicht wundernimmt, da der sogenannte "Dritte" in den letzten Jahren stets eine besondere Anziehungskraft ausübte. Um den vielen Besuchern reichlich Gelegenheit zum Tanze zu bieten, hat die Kurverwaltung 3 Ballorchester engagiert, von welchen 2 im grossen und das dritte im kleinen Saale spielen werden. Zum Besuche des Balles, der um 81/2 Uhr seinen Anfang nimmt, ist Maskenanzug oder Balltoilette (Herren Frack oder Smoking mit karnevalistischem Abzeichen) erforderlich. Vorzugskarten für Abonnenten und Kurtaxkarten - Inhaber kosten 3 Mark, Karten für Nichtabonnenten 5 Mark. Um einen allzugrossen Kassenandrang im letzten Augenblick zu vermeiden, empfiehlt es sich, die Karten möglichst schon am Vortage oder am Vormittag des Balltages zu lösen.

 Der König von Württemberg besuchte auf einer Durchfahrt durch Wiesbaden auch das Kurhaus und besichtigte die Räume mit grossem Interesse.

Das Neueste aus Wiesbaden.

— Wiesbaden und die Rheinfahrt 1913 des Motor-Yacht-Clubs von Deutschland. In einer Dienstag im Rathaus zu Koblenz abgehaltenen Besprechung der beteiligten Städte (Mannheim, Wiesbaden, Bonn, Koblenz, Köln) wurde das Programm der Fahrt durchgesprochen. Dieselbe beginnt am 7. Juni in Mannheim, die erste Strecke geht bis Biebrich. Abends kommen die Teilnehmer nach Wiesbaden, um auch dem Kurhaus einen Besuch abzustatten. Am folgenden Sonntag, den 8. Juni, wird ein grosser Blumenkorso Wiesbaden (Biebrich) - Rüdesheim auf dem Rhein stattfinden, ähnlich wie er schon 1907 veranstaltet wurde. Der Korso wird auch für unsere Fremden von grossem Interesse werden und ihnen ein reizvolles Bild in einem entzückenden landschaftlichen Rahmen geben. Die Zuverlässigkeitsfahrt wird dann am Montag, den 9. Juni, von Biebrich aus fortgesetzt.

— Die Post an Kaisers Geburtstag. Am Geburtstäge des Kaisers sind bei sämtlichen hiesigen Postämtern die Annahmestellen in der Zeit von 8—9 Uhr vormittags und von 11¹ gUhr vormittags bis 1 Uhr nachmittags zum Verkehr mit dem Publikum geöffnet. Ausserdem findet an diesem Tage je eine Briefbestellung, Paketbestellung und Geldbestellung im Stadtbezirk statt. Im Landbestellbezirk erfolgt eine einmalige Bestellung aller vorliegenden Sendungen nach allen Wohnstätten.

— Die Hygieagruppe am Kranzplatz, welche der Umgestaltung des Platzes weichen muss, soll in der Kochbrunnenanlage und zwar an der Rampe am Eingang eine neue Stätte finden. Sie bildete mehr als 60 Jahre hindurch einen Schmuck des Kranzplatzes und es dürfte daher nur ein Akt dankbarer Pietät gegen ihren Schöpfer und Spender, den verstorbenen Wiesbadener Bildhauer Karl Hoffmann, sein, das Werk auch in der Zukunft in der Nähe der Heilquelle unserer Stadt, die sie in so treffender Weise versinnbildlicht, zu belassen.

— Das Zeitalter der Ausstellungen. Eine interessante Statistik veröffentlicht die "Ständige Ausstellungskommission für die deutsche Industrie". Danach haben an gewerblichen Ausstellungen aller Art im Jahre 1912 in Deutschland 253, im Ausland 443 stattgefunden. Für 1913 sind bis jetzt 206 Projekte bekannt, davon 79 in Deutschland, 127 im Ausland. Auf 1914 entfallen bisher 59 Ausstellungen, davon die Mehrzahl, 31, auf Deutschland; für 1915 sind 20 Unternehmen geplant (darunter neun deutsche) und für das Lustrum 1916 bis 1920 zusammen 15, darunter 6 deutsche. Auffallend ist dabei die verhältnismäßig grosse Zahl der lange Jahre vorher

Fortsetzung auf der 2. Seite.



Hoftheater.

Dienstag, den 21. Januar: "Die Jüdin".

Als Eleazar gastierte Herr Kammersänger Franz Costa aus Nürnberg. Der Künstler verstand auch diesmal sehr wirksam abzuschneiden und zu zeigen, dass er wie ein heldischer Tenor von modernem Schlage auch die minder aufdringlichen Partien mit Geschmack und Wärme auszugestalten weiss, wie z. B. den Gesang beim rituellen Festmahle. Das äusserlich Dankbarste der Leistung blieb in dieser Aufführung die grosse Arie des vierten Aktes. Nach ihr erreichte der von dem gut besetzten Hause gespendete Beifall seinen Höhepunkt. An Herrn Eckardts Kardinal konnte man sich erfreuen, wenn schon die Stimme für die so wesentlich tiefen Noten und in dramatischer Akzentuierung noch nicht recht nach Wunsch ausgibt und der Figur selbst sichtbarlich noch etwas von der wuchtigen Gemessenheit abgeht, die

hier am Platze ist. Frau Leffler-Burckard als Recha war von überragender Grösse und wurde wieder stürmisch gefeiert. Frau Geisse-Winkel, die für Frau Friedfeld eingesprungen war, und Herr Hermann Plücker von hier als Gast, fanden sich mit ihren Partien als Eudoxia und Leopold in äusserst lobenswerter Weise ab. In der Gesamtaufführung, die in musikalischer Beziehung solid und frisch besorgt wurde, machten sich unterschiedliche Neuheiten in der Regie angenehm bemerkbar; auch die flott ausgeführten Tänze zeugten von Sorgfalt im Arrangement. L. G.

Adele Sandrock im Residenztheater.

Dienstag, den 21. Januar: "Elektra", Tragödie des Sophokles, für die Bühne bearbeitet von Ad. Wilbrandt.

Nur ein Gedanke, eine Vorstellung lässt den flackernden Geist Elektras in tausend Lichtern spielen und sättigt die überreiche Phantasie mit den grellsten Farben: das Blutgericht an den Mördern des Vaters! Mit elementarster Kraft muss der Aufruhr des Hasses durch die Bedrängnisse dieser einsamen Seele toben, die raubtierartige Ekstase muss durch diese blutdürstige Rächerin stürmen, und alle Schrecken einer zerrütteten Natur müssen uns deutlich werden. . . . Von all dem aber war bei Adele Sandrocks Elektra so wenig zu

bemerken, dass die Wucht der Tragödie gänzlich verloren ging. Man hörte wohl eine Frau jammern, schluchzen und flüstern, doch die Kraft und das tragische Pathos fehlten, es fehlte die visionäre Verzückung des Hasses, das pathologisch Perverse, kurz die Kraft des Charakters und das Feuer der Begeisterung. Und wie kläglich schien auch die Erregung nach dem Gelingen der Tat, dieser Tat, der ihr ganzes Denken, ihr gigantischer Hass gegolten hatten! Wo war da die vom Geruch des verfluchten, eben vergossenen Blutes aufgeregte Bestie? Hier wurde also so gar nichts lebendig von dem, was der Dichter gewollt hatte, dafür bot die Sandrock ein Bild, wie es sich der Dichter und das Publikum wohl nicht als Elektra gewünscht hatten.

Ebenfalls ohne Kraft und allzu keifend war die Klytaemnestra von Fräul. Hoermann, einfach spielte Fräulein Bratt Elektras Schwester und den Orest Herr Hildebrand mit gesundem Pathos und mit Schwung.

Das Bühnenbild kam leider den Intentionen der Dichtung nicht im Geringsten entgegen. Das war kein griechischer Hain!

Das Haus war nur mäßig besetzt, auch der Beifall klang schwach. Schade, dass Adele Sandrock uns in keiner anderen Rolle kam. M.-W.

Tagesprogramm der Kurveranstaltungen.

Nachmittags-Konzert.

37. Abonnements-Konzert. Städtisches Kurorchester.

Leitung: Herr Hermann Jrmer, Städtischer Kurkapellmeister.

Nachmittags 4 Uhr.

1	. Ouverture	zur Oper	"Oberon"		C. M. v. Weber
2	. Am Meer,	Lied			Frz. Schubert
3	. Ballettmus	ik ans der	Oner I	Nia.	

Ballettmusik aus der Oper "Die Königin von Saba" . . . C. Goldmark

4. Rêverie H Vieuxtemps 5. Ouverture zur Oper "Die Nibelungen" H. Dorn

6. Polonaise in E-dur . . . Frz. Liszt

7. Fantasie aus der Oper "Der Tribut von Zamora". . . . Ch. Gounod

Die Türen werden nur während des ersten Stückes und in den Zwischenpausen geöffnet.

Abend-Konzert.

8 Uhr im Abonnement:

Symphonisches Konzert.

Orchester: Städtisches Kurorchester.

Leitung: Herr Carl Schuricht, Städtischer Musikdirektor.

Solist: Herr Adolf Schiering, Konzertmeister.

Vortragsfolge.

1. Symphonie Nr. 2 in D-dur Ludwig van Beethoven

2. Zum ersten Male:

Romanze für Violine Solo'. Max Jeschke 3. Zum ersten Male:

Romanze für Violine . . W. Steinkauler mit Orchesterbegleitung

4. Variationen über ein Thema von Haydn Johannes Brahms

Kinder unter 10 Jahren haben keinen Zutritt. Die Eingangstüren des Saales und der Galerien werden nur in den Zwischenpausen geöffnet.

Radium - Emanatorium

am Kochbrunnen.

Betriebszeit:

An Wochentagen 10-12 Uhr vorm. erste Sitzung, 3-5 , nachm. zweite .

An Sonntagen nur Vormittags.

Eine 2stündige Sitzung . . . 3 Mk 10 Sitzungen im Abonnement . 25 Die Karten sind an der Kochbrunnenkasse erhältlich.

Städtische Kurverwaltung.

Kochbrunnen und Inhalatorium in der Kochbrunnenanlage.

a) Trinkkur am Kochbrunnen:

Täglich von 7 Uhr vormittags bis 7 Uhr nachmittags. b) Inhalatorium (Einzelapparate "Duplex" von Göbel, Bad Ems):

Täglich von 9-12 Uhr vorm.

Städtische Kurverwaltung.

projektierten Ausstellungen, was einen grossen wirtschaftlichen und politischen Optimismus erkennen lässt.

Todesfälle. Nach schwerem Leiden starb im 81. Lebensjahre der Augenarzt Geheimer Sanitätsrat Dr. med. Bernhard Steinheim, Ritter des Eisernen Kreuzes, in seiner Wohnung Parkstrasse 13. Der Verstorbene, welcher früher in Bielefeld ansässig war, wohnte seit längerer Zeit hier, übte hier aber nur noch eine beschränkte Praxis aus. In jungen Jahren war Geheimrat Steinheim Assistent des berühmten Berliner Augenarztes Professor Dr. Albrecht v. Graefe. - In einem hiesigen Hotel starb der praktische Arzt Dr. Wilh. Homann aus Hamburg im Alter von 64 Jahren. - Der Obersteuerkontrolleur a. D. Steuerinspektor Artur Merkatz ist im Alter von 57 Jahren in seiner Wohnung Arndtstrasse 5 verstorben.



Hof und Gesellschaft.

Der Prinzregent von Bayern hat den Gemahlinnen der aktiven Staatsminister die Hoffähigkeit mit dem Range ihrer Gatten verliehen.

fc. Gustav V., König von Schweden, wird im Frühjahr, gelegentlich einer Reise nach Deutschland, Erfelden besuchen. Der König will die Denkwürdigkeiten, die an König Gustav Adolf dort erinnern, besichtigen. Bekanntlich ist der grosse Schwedenkönig nach der Schlacht bei Breitenfeld durch Thüringen und Franken nach Erfelden gezogen, wo er Oppenheim gegenüber lagerte. Von da setzten seine Truppen über den Rhein und eroberten die von den Spaniern besetzte Stadt. Das alte Schwedenhaus, der Kirche in Erfelden gegenüber, wo Gustav Adolf übernachtete, steht noch, auch die 3/4 Stunde davon entfernt von dem König errichtete Schwedensäule.

Im Befinden des Königs von Serbien, der seit långerer Zeit an Rheumatismus litt, ist eine wesentliche Besserung eingetreten, sodass er wieder ungehindert die Regierungsgeschäfte erledigen kann.

Die Besserung im Befinden des Vizekönigsvon Indien dauert an. Lord Hardinge fährt täglich aus. Die grosse Wunde am Rücken ist noch nicht vollständig

Der frühere Staatssekretär des Reichsmarineamts, Admiral v. Hollmann, ist, 71 Jahre alt, gestorben. Er stand dem Kaiser persönlich nahe, war häufig in seiner Umgebung und begleitete ihn fast stets auf den Nordlandsreisen. Als Vorsitzender des Aufsichtsrates der A. E. G. hatte er persönliche Beziehungen zu leitenden Männern der Industrie und der Bankwelt, und mancher von diesen, deren Namen in Verbindung mit dem Kaiser oft genannt werden, verdankt dem Verstorbenen die persönliche Beziehung zum Kaiser.

fc. In Cronberg im Taunus verstarb im 70. Lebensjahre Geh. Medizinalrat Ernst Abée. Der Verstorbene war ein Sohn des Kurfürstlich Hessischen Justizministers Conrad Abée, der während der kritischen Junitage 1866 auch das Ministerium der auswärtigen Angelegenheiten führte und als solcher eine hervorragende Rolle spielte.

Dem englischen Arzt Dr. Turner hat der König von England das Adelsprädikat verliehen. Dr. Turner hat sich grosse Verdienste um die Lepraforschung erworben, sich dabei selbst an-gesteckt, so dass ihm bereits der linke Arm amputiert werden musste.



- Erstaufführungen. Im Eisenacher Stadttheater ge langte ein Schauspiel "Der Dämon" von Arthur Dinter zur Uraufführung und erzielte einen starken Erfolg. Das Stück behandelt die seelischen und äusseren Kämpfe eines katholischen Oberlehrers, der an einem bischöflichen Gymnasium Naturwissenschaften lehrt und zwischen den Forderungen seines Amtes, seiner Religion, seines Vaterhauses und dem freiheitlichen "Dämon" in seiner Brust hin- und hergerissen wird. - Im Cottbuser Stadttheater hat der neue Direktor Herr Maurenbrecher dem Werke eines jungen Dichters zur Uraufführung verholfen: der Tragödie "Elagabal" von Hellmuth Falkenfeld. Es ist keine der üblichen Römertragödien, sondern ein Seelendrama. Elagabal, der gekrönte Wüstling, lernt eine junge, schöne Vestalin kennen und begehrt sie zum Weibe. Der Priester des Tempels verweigert ihm die Jungfrau, und als Elagabal sie mit Gewalt holen will, findet er sie vergiftet. In seiner Raserei zerstört der Kaiser das Heiligtum, wird darauf von dem erbitterten Volke verjagt und flüchtet ins Haus eines Juden, dessen Kinder einst den Bestien im Zirkus vorgeworfen wurden. Der gemeinsame Schmerz führt beide zusammen. Als das Volk später das Versteck des Kaisers stürmen will, findet Elagabal den erbetenen Tod von der Hand des Juden, Das Stück ist in seinen Szenen geschickt aufgebaut, die Verse sind kraftvoll und stellenweise voll lyrischer Schönheit. Die Wiedergabe erfreute sich einer sorgsamen Regie, und der junge Autor wurde oft gerufen. — Das Lustspiel "Abgerüstet" von Hugo Hasskerl erzielte bei seiner Uraufführung am Thorner Stadttheater guten Erfolg.

Kleine Nachrichten. Als neuer Kapellmeister für die Wiener Hofoper kommt Michael Balling in Betracht. Balling ist jetzt als Nachfolger Hans Richters in Manchester Dirigent der dortigen Konzerte. - Nach der Musikzeitung "Orpheum" wird die neueste Oper Humberto G i o r d a n o s ,MadameSans-Gêne" als mächtiges, vom starken Geiste der napoleonischen Aera getragenes Opus geschildert, das in der künftigen Saison zum ersten Male im Metropolitan-House in Neu York aufgeführt werden soll. - Für die in Weimar stattfindenden Nationalfestspiele hat der Kaiser aus seiner Privatschatulle den Betrag von 5000 M. gespendet.

Ein Caruso-Prozess. In dem Prozess des Sängers Caruso gegen den Chirurgen Dr. Della Vedova in Mailand wegen Verletzung des Amtsgeheimnisses, in dem Caruso einen Schadenersatz von einer Million Lire verlangt, wurde Della Vedova freigesprochen und Caruso zu den Gerichtskosten verurteilt. Das Gericht stellte fest, dass Caruso als erster über die von Della Vedova an seiner Stimmritze glücklich ausgeführte Operation gesprochen und sich dabei abfällig über die Fähigkeiten des Arztes geäussert habe. Er habe diesen somit zum Eintritt in die Debatte genötigt.

Wie man den alten Ziehrer in Wien ehrt. Ira Musikvereinssaal in Wien gab es anlässlich des bevorstehenden 70. Geburtstages von Ziehrer ein Festkonzert, aber nicht Ziehrer steht oben und dirigiert, sondern sitzt in der Loge als Festgast und das ganze Konzert ist ihm gewidmet, ist aus seinen Weisen zusammengestellt, wird von den

Trägern seiner Operettenrollen ausgeführt. Eine echt wienerische Feier. Wien huldigt dem alten Ziehrer, dazu hat Leo Stein eine Revue zusammengestellt, bei der alle Kapellmeister von Franz Lehar angefangen und alle Sänger vom Girardi bis zur Mizzi Zwerenz mitwirken. Da kann doch kein Wiener fehlen und wenn's in der Welt noch so trostlos aussieht. Der Ziehrer, der gehört halt zum alten Wien wie der «Steffel» und der Girardi, und wie sein Walzer «Weana Madl'n», der das Lob der feschen, gutgestellten, sauberen Wiener Kinder bis nach San Franzisko getragen hat. Da sitzt denn der Alte und hört voll Rührung die Melodien aus seinen eigenen vierzehn Operetten an, denen er so gern noch eine siegreiche fünfzehnte nachsenden möchte, und nun führt ihn Frau Kopacsy-Karczag, einst Operettendiva, auf das blumengeschmückte Podium, wo sich eine Schar Ziehrerscher Gestalten einfindet und ihn ansingt und angratuliert . . . Zeit und Welt sind verschwunden, nur eine grosse Gemeinde von Musik- und Gemütlichkeitsenthusiasten, die sehnsüchtig rückwärts blicken, verwehte, nie wiederkehrende Stimmungen wenigstens in der Erinnerung festzuhalten.

Die nächste deutsche Kunstausstellung in Südamerika. Die Gesellschaft für deutsche Kunst im Auslande veranstaltet in diesem Sommer wieder eine deutsche Kunstausstellung in Buenos-Aires, nachdem der Erfolg der vorigen Ausstellung in so erfreulicher Weise die Geltung unserer Kunst im fernen Südwesten ausgebreitet

Jubilaums - Kunstausstellung in Karlsruhe. Zur Feier ihres 200 jährigen Stadtjubiläums im Jahre 1915 wird die Stadt Karlsruhe eine Jubiläums-Kunstausstellung veranstalten, mit der zugleich das ständige Ausstellungsgebäude, das die Stadt auf dem Festplatz errichten lässt, eingeweiht werden soll. Mit der künstlerischen Leitung ist Prof. Hellwag betraut.

Der internationale Presse - Kongress 1914 soll in Leipzig abgehalten werden.

Neue Plane zum Ausbau des Kölner Domes. Es stehen grosse bauliche Veränderungen am Kölner Dom bevor, und zwar handelt es sich in erster Linie um den Bau eines grossen Kapitelsaales neben dem Südportal in den Gartenanlagen. Dieser Kapitelsaal wird auch die viel zu engen Schatzkammern des Domes aufnehmen. Es werden zurzeit noch andere Fragen erörtert, die eine weitere Bebauung der Umgebung des Domes vorsehen, im Gegensatz zu den früheren Bestrebungen, den Dom möglichst freizuhalten. Man hofft durch kunstvolle Umbauten einen wertvollen Maßstab für die Grösse und Schönheit des Domes zu erhalten. Diese Pläne sind noch nicht abgeschlossen, sie unterliegen vielmehr noch den Fachleuten zur Begutachtung.



Heer und Flotte.



scholotekskikskikskiksky

mo

eine

mo

'Gel

dür

mo

spe

"St

Von

der

Seir

als

nati

Luf

unc

nic

Lui

- Prinz Friedrich von Sachsen-Meiningen, Generalmajor und Kommandeur der 20. Feldartilleriebrigade, ist zur Disposition gestellt worden, ebenso Freihert v. Lyncker, General der Infanterie und Generalinspektor des Militärverkehrswesens. Die Leistungen des scheidenden Generals v. Lyncker sichern ihm im Militärverkehrswesen dauernd einen Ehrenplatz.

te Sitzung, reite .

3 Mk.

25 . nenkasse er-

erwaltung.

torium age.

nen: nachmittags. te "Duplex"

erwaltung.

führt. Eine dem alten zusammen-Franz Lehar rdi bis zur doch kein elt noch so gehört halt der Girardi, der das Lob ener Kinder a sitzt denn lelodien aus denen er so nachsenden sy-Karczag, eschmückte er Gestalten ert . . . Zeit grosse Genthusiasten,

ung in Südinst im Auseine deutsche der Erfolg r Weise die ausgebreitet

rwehte, nie s in der Er-

Isruhe. Zur Jahre 1915 s - Kunstauständige Aus-Festplatz erit der künst-

1914 soll in

Domes. Es Kölner Dom inie um den Südportal in rd auch die aufnehmen. tert, die eine es vorsehen, n, den Dom nstvolle Um-Grösse und Pläne sind elmehr noch



en, Generaliebrigade, ist so Freiherr nd General-Leistungen ern ihm im platz.

Donnerstag, den 23. Januar 1913.

"是我们是没有你是"这种,我们是你不是我们的,我们是你不是我们的。" "我们是我们是我们是我们是我们是我们是我们是我们是我们是我们是我们是我们是我们的,我们就是我们 WOCHEN-PROGRAMM der Kur-Veranstaltungen.

Freitag, den 24. Januar.

4 und 8 Uhr:

Abonnements-Konzert des Kurorchesters.

5 Uhr im Weinsaale: Tee-Konzert. Zutritt nur gegen Vorzeigung von Tages-, Abonnements- oder Kurtaxkarten.

> Samstag, den 25. Januar. 11 Uhr: Konzert in der Kochbrunnen-Trinkhalle.

81/2 Uhr in sämtlichen Sälen:

III. Maskenball.

Karnevalistische Dekoration sämtlicher Säle. Drei Ballorchester.

Saal-Offnung 71/2 Uhr.



Anzug: Wasken-Kostům oder Balltellette (Herren Frack oder Smoking) mit karnesalistischem Abzeichen.



Vorzugskarten für Abonnenten und Inhaber von Kurtaxkarten (bis spätestens Samstag Nachmittag 5 Uhr zu lösen): 3 Mk.; Nicht-Abonnenten: 5 Mk. (gleichberechtigt mit der

An diesem Tage gelöste Tageskarten zu 1.50 Mk. werden bei Lösung einer Nicht-Abonnenten-Karte in Zahlung genommen, jedoch auf eine Karte nur eine Tageskarte.

Sonntag, den 26. Januar. 111/2 Uhr: Konzort in der Kochbrunnen-Trinkhalle.

4 Uhr:

Abonnements-Konzert des Kurorchesters.

8 Uhr im Abonnement:

Zur Vorfeier des Geburtstages Sr. Majestät des Kaisers und Königs:

Fest-Konzert

mit patriotischem Programm.

Leitung: Herr Carl Schurloht, städtischer Musikdirektor.

Solist: Herr Franz Danneberg (Flöte). Orchester: Städtisches Kurorchester.

Montag, den 27. Januar. Am Geburtstage Sr. Majestät des Kaisers und Königs:

Nachmittags 2 Uhr:

Festmahl

im grossen Saal.

Dienstag, den 28. Januar.

4 und 8 Uhr:

Abonnements-Konzert des Kurorchesters.

5 Uhr im Weinsaale: Tee-Konzert. Zutritt nur gegen Vorzeigung von Tages-, Abonnements- oder Kurtaxkarten. Mittwoch, den 29. Januar, 11 Uhr: Konzert in der Kochbrunnen-

Trinkhalle. 4 und 8 Uhr:

Abonnements-Konzert des Kurorchesters.

5 Uhr im Weinsaale: Tee-Konzert. Zutritt nur gegen Vorzeigung von Tages-, Abonnements- oder Kurtaxkarten.

Donnerstag, den 30. Januar.

Abonnementskonzert des Kurorchesters in der Wandelhalle.

8 Uhr im grossen Saale:

II. Bunter Faschings - Abend.

Mitwirkende:

Die Herren: Georg Kaiser vom Metropol-Theater in Berlin. Otto Hummel, Sänger und Humorist zur Laute. Fritz Schlotthauer, Komiker vom Stadttheater in Mainz.

Die Damen: Frl. Gertrude Berry, Vortrags-kunstlerin. Frl. Mia Moll, Vortrags-Soubrette. Am Flügel: Herr Kapellmeister Albert Mischel. Das Parkett des grossen Saales ist als Restauration eingerichtet.

Logensitz: Mk. 2.50, Mittelgalerie 1. u. 2. Rethe: Mk. 2.—. 3. bis letzte Reihe und Ranggalerie: Mk. 1.50, Ranggalerie Rücksitz Mk. 1.—. Nichtnumerierter Tischplatz im Parkett: Mk. 1.50. Die Damen werden gebeten, im Parkett ohne

Hüte erscheinen zu wollen.

Städtische Kurverwaltung.

Wochenspielplan der Wiesbadener Theater.

Anfang.	the second first	Montag, 20. Jan.	Dienstag, 21. Jan.	Mittwoch, 22. Jan.	Donnerst., 23. Jan.	Freitag, 24. Jan.	Samstag, 25. Jan.	Sonntag, 26. Jan	
7 Uhr:	Königl. Theater		-		Ab. B. Zum 75. Male. Die Walküre, Auf. 61/2 Uhr.	Ab. D. Margarethe.	Ab. C. Mein Freund Teddy.	21/2 Uhr: Der Bettelstudent, 7 Uhr: Ab. A. Der Evangeliman	
7 Uhr:	Residenz-Theater		open in the second seco	-	Morituri: Teja, Fritz- chen, Das Ewig- Männliche,	Die goldene Geliebte.	Nenheit: Gemütsmenschen.		
8 Uhr:	Operetten -Theater	-	-				-	-	
81/4 Uhr:	Volks-Theater	1	11-		Berlin wie es weint und lacht.	So lange wir irren.	Geschlossen.	-	

Veteranenspende. Aus Anlass des Regierungs-Jubiläums des Kaisers hat die Stadt Dresden 30 000 M. jährlich als Ehrenrenten für Veteranen bewilligt.

Luftschiffahrt.

- Der Kaiserpreis für den besten deutschen Flugmotor. Bekanntlich stiftete der Kaiser im vorigen Jahre einen Preis von 50 000 M. für den besten deutschen Flugmotor. Der Preis soll nun nach langwierigen Prüfungen in der Versuchsanstalt zu Johannisthal am diesjährigen Geburtstage des Kaisers zur Verteilung kommen. Er dürfte der Firma Benz zufallen, die bisher keine Flugmotoren gebaut hat und erst für diesen Wettbewerb speziell einen Flugmotor hat konstruieren lassen.

Ein neues Gespensterluftschiff über England. Der "Standard" meldet aus Cardiff, dass der Chef der Polizei von Glamorganshire berichtet, er habe Freitag abend in der Luft einen Gegenstand bemerkt, der nur ein Luftschiff sein konnte. Es sei viel dicker und schneller gewesen als ein englisches Luftschiff, und es habe dichten Rauch hinter sich gelassen. Dieser schwarze Rauchschwanz ist natürlich das Eigenartigste an diesem geheimnisvollen Luftschiff! Leider war es sehr schnell verschwunden, und ein weiterer Zeuge für die Erscheinung ist auch nicht aufzutreiben. Aber der "Standard" erinnert daran, dass in diesem Monat über Dover und im Bristolkanal Luftschiffe gesehen wurden.



Sieger im Pferderennen zu Nizza, 21. Januar. Libretto II 47:10. — Kildare II 22:10. — Balagan 37:10. — Muscadin IV 22:10.

- Die Verlegung des Graditzer Gestüts ist von der

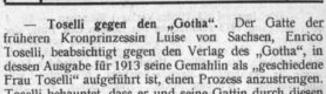
Budgetkommission des Abgeordnetenhauses abgelehnt. Die Frau als Jockeyreiterin ist das neueste Ereignis des Rennsports. In den Vereinigten Staaten wollten einige Damen der besten Gesellschaft an einem öffentlichen Herrenreiten teilnehmen, beschränkten sich aber darauf, unter sich ein Rennen auszureiten. Auch in Italien ist ein solcher Plan, weibliche Jockeys einzuführen, aufgetaucht, wurde aber auch fallen gelassen. Dagegen steuerte kürzlich bei dem Rennen eines ungarischen Rennreiterverbandes Miss Elsie Bulford, die Tochter eines Jockeys, wirklich den Favoriten über die Bahn, freilich um beim Ziel - den letzten Platz einzunehmen. Wir finden diesen fesselnden Aufsatz in dem neuesten 10. Hefte der illustrierten Zeitschrift

«Moderne Kunst» (Verlag von Rich. Bong, Berlin W 57. Bobrennen in Arosa. Im Bobrennen um den internationalen Wanderbecher (am Start waren 14 Fahrzeuge erschienen) wurde Sieger «Black Cat» (Dr. Müller) in 5:6. Zweiter «Gray Fox» (John Gjers) 5:13, Dritter «Shamrock» (N. Roth) 5:14.

- Die deutsche Schnellauf-Meisterschaft auf dem Eis, die auf dem Halensee bei Berlin zum Austrag gelangte, wurde von Kretzer (Berlin) gegen Merchier (München) gewonnen.



Neues vom Tage.



Toselli, beabsichtigt gegen den Verlag des "Gotha", in dessen Ausgabe für 1913 seine Gemahlin als "geschiedene Frau Toselli" aufgeführt ist, einen Prozess anzustrengen. Toselli behauptet, dass er und seine Gattin durch diesen Text im neuen "Gotha" schwer geschädigt seien. Abgesehen davon sei aber auch die Auffassung des "Gotha" tatsächlich unrichtig, da nach den italienischen Gesetzen eine Ehescheidung unzulässig sei.

- Ein Vulkanausbruch in Mexiko. Ein heftiger Ausbruch des Vulkans Colima hat stattgefunden. Tausende von Einwohnern sind aus den Ortschaften in der Nachbarschaft des Vulkans geflüchtet. Es ist nicht unwahrscheinlich, dass viele Menschen umgekommen sind. Hunderte von Flüchtlingen sind in Güterzügen in Guadalajara eingetroffen. Die Flüchtlinge mussten grosse Mengen vulkanischer Asche von den Schienen wegschaufeln, ehe sich der Zug in Bewegung setzen konnte. Der in Tätigkeit befindliche Krater hat nur wenig Lava ausgeworfen, dagegen entströmten ihm dichte Rauchwolken, Asche und giftige Gase.

Schloss-Hotel Riviera **Pension**

Donnerstag, den 23. Januar 1913.

in CASTAGNOLA bei Lugano (Luganersee)

Herbst-, Winter- und Frühlingsaufenthalt - 330 m über Meer, Angenehmster Luftkurort in der Südschweiz.

Ruhiges, vornehmes Haus in anerkannt schönster Lage, staubfrei,

sonnig und gegen Norden vollständig geschützt. Als Winteraufenthalt ärztlich empfohlen. Grosser Garten mit tropischer Vegetation. Moderner Komfort und renommierte Küche. Diät. Zentralheizung. Bäder. Temperatur 3º wärmer als Lugano-Paradiso, 1º wärmer als Locarno. Pensionspreise von 7 bis 12 Frcs. pro Tag, je nach Lage der Zimmer. Prospekte und Auskunft von den Besitzern:

P. Weber & Co., Castagnola-Dorf bei Lugano.



Fechtsport-Verein Wiesbaden

Gegründet 1899.

Pflege der modernen Waffen.

Fechtboden: Turnhalle der höheren Mädchenschule am Schlossplatz.

Eingang: Mühlgasse 2.
Feohtstunden: Dienstag und Donnerstag, abends von 8-10 Uhr.
Vereinsiokal: Hotel "Europäischer Hof" Langgasse 32-34. Feohtichrer: Herr Luigi Galbiati.

Gäste, sowohl Amateurfechter wie Interessenten, sind willkommen.



Schiffsnachrichten.



Norddeutscher Lloyd, Bremen Neueste Dampferbewegungen:

Vertreter: J. Chr. Glücklich, Wilhelmstrasse 56.

Borkum-Riff passiert . . nach Newyork 18. Jan. D. Barbarossa Grosser Kurfürst . in Newyork Baltimore 19. in Baltimore Rhein Philadelphia u. Baltimore Lizard passiert in Philadelphia Willehad Baltimore 18. Baltimore Brandenburg . . und Galveston Scilly passiert Sierra Ventana. in Antwerpen Borkum-Riff passiert Laplata 19. 20. Ingbert. . . . von Antwerpen von Southampton Hermiston. Friedrich d. Grosse Australien 20, Elsass 18 in Antwerpen Olivant . 19. in Antwerpen Ostasien in Singapore 19, Bremen. Derfflinger in Aden Prinz Eitel Friedrich 19. von Algier Anchen Bremen 19. in Rotterdam in Antwerpen in Bremerbayen Bonn 17. Roon . 17. Hessen von Port Said Cassel 18, von Genua in Sydney von Neapel Westfalen 19. Lützow . 20. Prinz Ludwig von Shanghai 18. Prinzess Alice Hamburg in Amsterdam Kleist 19. in Colombo Prinz Waldemar Sydney in Sydney in Marseille 20. Marseille Prinz Heinrich . 20. Prinz-Regt. Luitpold . Alexandrien von Neapel Schleswig . . . Singapore Manila von Amboina

Städtisches Verkehrs-Bureau

Bureau Municipal de Renseignements **Municipal Enquiry Office**

- Telephon 1014 -

Ecke Kurhausplatz-Wilhelmstrasse

(Eingang von der Theaterkolonnade)

Unentgeltliche Auskunft : Aufenthalt und Reise :

Ausgabe von Prospekten, Wohnungslisten etc.; Kurtaxe-Schalter für Kurgäste; Fremden-Register; Leseraum mit deutschen und ausländischen Zeitungen; Referenz- und Adressbücher; Reise-Prospekte etc.

Geöffnet von 9 bis 1 Uhr und von 3 bis 7 Uhr; Sonn- und Feiertags von 9 bis 1 Uhr



Expedition des Badeblattes:

Eingang von der Wilhelmstrasse



Freier Eintritt

filt

links für Nichtabonnenten Eingang Sonnenbergerstrasse aus. und von der Eintritt Freier Portal

Kurhaus-Restaurant, Wiesbaden

Restaurant allerersten Ranges.

Diners und Soupers von Mk. 2,50 an, sowie nach beliebiger Zusammenstellung.

Wein-Saal mit Nebenräumen, Gesell-schaftszimmer f. Hochzeiten, geschlossene Gesellschaften, Thée-dansants etc. Beichhaltige Speisenkarte wit allen Delikatessen der Saison.

Bler-Saal (Ermässigte Preise). Nach Schluss des Theaters fertige Platten und Soupers von Mk. 2,50 an. Pilsener Urquell Münchener Exportbier Bürgeri. Brauhaus. Löwenbräu. Wiesbadener Felsenkeller-Bier.

Spezialität: Rheingauer Original-Gemachse. W. Ruthe, Hofieferant Sr. Hajestät des Kaisers u. Königs.

Nichtabonnenten Weingrosshandlung 10608 Beginn u. Schluss der Vorstellungen des Königlichen Theaters werden im Biersalon des Kurhaus-Restaurants durch Glockenzeichen fünf Min. vorher bekannt gegeben. Formenschönheit. graziöse, fliessende Linie, Schlankheit erzielen

meineCorsets

SPEZIALITÄT:

Corsets nach Mass genau wie in meinem Pariser Atelier



Br

Co Cr

Cr

Da Da

Dö

Dr

Dy

Er Er

Fis Fis Fö:

Fre

Fu

Göl

Gā Ger

Gra

Gre

Gre

Gul

Haf

Har

Hay

Hec

Hei

Heir

Hen

Hill

Hof

Ked

Fran

Her

Bon

und

Kon

Arnold Obersky

Paris :: Berlin Filialen in allen grösseren Städten Deutschlands

Wiesbaden, Gr. Burgstrasse 3/7, Ecke Wilhelmstr.

MARKET WATER Straussfedern-Manufaktur

Engros Wiesbaden Detail Friedrichstr. 39, I. Stock, Ecke Neugasse.

Grösstes u. reichhaltigst. Lager. Billigste Preise. Beste Bezugsquelle. THE RESERVE

Nach Umbau neu eröffnet: Buch- & Kunsthandlung Harms 12 Friedrichstr. 12 (Nahe Wilhelmstrasse)

Bücher, gerahmte Bilder, Briefpapiere 10638 Luxus - Porzellan - Figuren Ansichtspostkarten Leihbibliothek — Operatexte

Polizei- und Kriegshund

Modernes Antiquariat.

schöner Airdale, Rüde, grosses starkes Tier, 14 Mon. alt, scharf u. wachsam, billig zu verkaufen. Chiffre 1120, Expedition dieses Blattes.



Bibliothek.



 Die Jugend (O. Hirths Verlag-) München. — Nr. 4
 vom Jahrgang 1913 schmücken mit Bildern Leo Putz, der verstorbene Kunst, Karl Arnold, Josse Gossens, von dessen buntfarbigen Werken die Galerie Banger eine Anzahl kürzlich vorführte, der treffliche Heinrich Kley, Priedrich Skell sowie die bekannten «Jugend»-Zeichner. Mit guter Lyrik sind vertreten Wilhelm Michel, Hugo Salus, viel Stoff liefert wieder die Politik hier und draussen und auch der belletristische Teil verdient besondere Beachtung. m.

Bühne und Welt. Verlag Georg Wiegand, Leipzig. Preis des Heftes 60 Pfg. — Das 2. Januarheft wird hier besonders interessieren, weil es von den neuen «Oberon»-Inszenierungen berichtet, man wird gute Vergleiche mit unsern weltbekannten Oberon-Aufführungen und Oberon-Bildern anstellen können, Vergleiche, die zu gunsten der Wiesbadener Hofbühne ausfallen. Weiter bespricht Professor Seuffert Wielands Beziehungen zum Theater, Dr. Potthof schreibt über Napoleons Bühne in Moskau und Berliner und Wiener Briefe orientieren über das Neue in der Theaterwelt.

Für den redaktionellen Teil verantwortlich: W. Müller, Wiesbaden. Sprechstunden im Verkehrsbüro vorm. 10-11 Uhr. Fernsprecher 3690.

BÖRSEN-KURSE vom 22. Januar 1913.

Mitgeteilt von Wiesbadener Bank S. Bielefeld & Söhne.

Das Badeblatt erscheint täglich am Vorabend (zwischen 5 und 6 Uhr) des Tages, unter dem die Zeitung datiert ist. Die nachstehend verzeichneten Kurse sind demnach bereits Frankfurter Börse an dem Tage der Ausgabe unseres Blattes. Die Londoner Notierungen sind die gegen Mittag des gleichen Tages in London bekannt gegebenen und ebenfalls auf telegraphischem Wege gemeldeten Anfangs-Kurse. schon die telegraphisch gemeldeten Schluss-Kurse der ege gemeldeten Anfangs-Kurse.

Frankfurter Bö	Anfang:	Schluss:		
Deutsche Bank			2581/8	2583/8
Disconto Commandit .			1901/2	190 5/8
Dresdner Bank			158	1581/2
Phönix Bergw			2685/	2677/8
Bochumer Gußstahlw			2193/4	2193/4
Deutsch-Luxemb. Bergw			1703/8	1701/8
Gelsenkirch. Bergw	1		2011/2	2011/2
Harpener Bergb			1971/2	
Paketfahrt				159.—
Nordd. Lloyd			1237/8	
Eschweiler Bergwerksy			2023/4	202.

Londoner B	ö	rs	e.			Gestriger Schluss:	Heutige Anfang
Atchison Common						107 1/8	107 1/2
The state of the s	-					248 3/4	251 5/8
Erie Common	_					31 1/4	31 3/4
Missouri Common						27 1/2	28 1/4
Reading Common						83 1/4	84 1/4
Rock Island Common	n					22 1/8	22 7/8
Southern Pacific .						107 3/4	108 7/8
Southern Railway Co	on	ım	on			27 1/4	28.—
Union Pacific Comm						162 1/0	164 1/
Steel Common .						64 8/8	66 1/4
Amalgamated Coppe	T					73 5/4	75 5/8
Anaconda Copper						7 9/10	7 3/4
Rio Tinto						72 1/2	73 1/.
Goldfields Cons				30		3 %/39	3 5/
Eastrand Prop						231/32	231/35
Chartered			1	0	100	1 3/3	1 3/0
Debeers			1	30	100	21 1/8	21 9/35
Premier Diamond			0		•	12 3/16	12 3/10

nheit,

ssende

ıkheit

10621

sets

rsky

össeren

M., Wilhelmstr.

THE REAL PROPERTY.

ern-

Stock,

altigst.

Preise.

THE REAL PROPERTY.

ing Harms

Bilder, 10638

- Figuren

egshund osses starkes u. wachsam, iffre 1120,

Heutiger

Anfang:

251 ⁵/₈
31 ³/₄
28 ¹/₄
84 ¹/₄
99 ⁷/

22 7 108 7/8

28.-

164 1/4

 $\frac{66}{75} \frac{1}{2}$

73 1/4

3 5/16 231/32 1 3/8 21 3/32

12 3/16

relle.

öffnet:

r. 12

arten Operntexte uariat.

ur

ÄT:

Mass

inem

lier

Tages-Fremdenliste

nach den Anmeldungen vom 21. Januar 1913.

Allen, Hr. Journalist, Brüssel Taunus-Hotel Andronie, Hr. Kfm., Konstantinopel v. Baer, Hr. Oberleut., Hannover Baker, Frl., Buenos-Aires Baldus, Hr. Kfm., Köln Baubach, Hr. Kfm., Stuttgart Baude, Hr. Kfm., Dresden Baum, Hr. Kfm., Giessen Becker, Hr., Schwetzingen Behrend, Hr. Kfm. m. Fr., Gera Beinler, Fr., Darmstadt Bernstein, Hr. Kfm., Berlin Beyer, Hr. Kfm., Berlin Bierzynska, Fr. Staatsrat, Warschau Blanck, Hr. Kfm., Frankfurt Blum, Fr. m. Tochter, Dausenau Bock, Hr. Kfm., Rheydt Böckel, Hr. Pfarrer, Mensfelden Bogaiz, Frl., Berlin Brabant, Hr. Kfm., Frankfurt Bramsch, Hr. Rittmeister, Chemnitz Brandau, Hr. Kfm., Hamburg Brauns, Hr. Major, Karlsruhe Brenkold, Hr. Kim., Frankfurt Burger, Fr. Oberstleut., Nürnberg

Costa, Hr. m. Fr., Nürnberg Villa Frank Craemer, Hr. Kommerzienrat, Sonneberg Palast-Hotel Cremer, Hr. Oberinspektor m. Fr., Amsterdam Hansa-Hotel

Dans, Hr. Kfm., Berlin Daube, Hr. Kfm., Freiburg i. B. Davidsohn, Hr. Kfm., Berlin Delstanche, Hr., Paris Metropole u. Monopol Metropole u. Monopol Dittmer, Hr. Kim., Hamburg Döring, Hr. Kim., Mühlhausen i. Th. Dreyfuss, Hr. Kfm., Elberfeld Nonnenhof Dyckmans, Hr. m. Fr., Uerdingen, Pagenstechers Augenklinik Erlenger, Fr., Frankfurt Astoria-Hotel

Ernst, Hr. Sächsischer Hof Fahrmärker, Hr. Prof. Dr. med., Marburg Fischbach, Hr., Auel Fischer, Hr. Kfm., Amerika Fischer, Hr. Kfm., Berlin Förster, Hr. Kfm., Leipzig Förster, Hr. Kfm., Kreuznach Frank, Hr. Kfm., Mannheim Saalgasse 36 Zur Stadt Biebrich Freimuth, Frl., Demmin (Pom.) Funk, Frl., Köln

Gans, Hr. Kim., Köln Göhring, Hr. Kfm., Mannheim Görmar, Hr. Kfm., Berlin Gordon, Hr., Horsham Grassmann, Hr., Weisel Pagenstechers Augenklinik Gross, Hr. Kim. m. Fr., Stuttgart Grote, Hr. Kfm. m. Fr., Hagen Grünberg, Hr. Rent., Warschau Guhlmann, Hr. Kfm., Freiburg Gutknecht, Hr. Leut., Torgau

Hafgren, Hr. Direktor, Neustadt Hardyzer, Hr. Kfm., Bosskoop Hauchen, Hr., Berlin Hauschde, Hr., Naurod Heck, Fr., Haag Heidrich, Hr. Kfm., Berlin Heinemann, Hr. Kfm. m. Tochter, Hamburg Heinze, Hr. Kfm., Geestemünde Heuck, Hr. Kfm., Berlin v. Heydebrand, Hr. Major, Löwenberg i. Schl.

Hillecke, Hr. Kfm., Berlin Hirschberg, Hr. Kfm., Köln Hofsummer, Hr. Kfm., Berlin

Central-Hotel Taunus-Hotel Quisisana Grüner Wald Reichshof Central-Hotel Hotel Berg Hotel Adler Badhaus Europäischer Hof Einhorn Grüner Wald Reichspost Palast-Hotel Central-Hotel

Einhorn Grüner Wald Hotel Weins Reichshof Grüner Wald Palast-Hotel Europäischer Hof Wilhelmsheilanstalt Nonnenhoi

Goldene Kette

Metropole u. Monopol Ritters Hotel

Hotel Riviera Grüner Wald

> Rhein-Hotel Augenheilanstalt Grüner Wald Frankfurter Hof Einhorn Hotel Epple

Grüner Wald Zum Posthorn Europäischer Hof Zur neuen Post Central-Hotel Taunus-Hotel Hotel Warschau Hotel Berg Wilhelmsheilanstalt

Nassauer Hof Grüner Wald Metropole u. Monopol Zum Falken Viktoria-Hotel Einhorn Central-Hotel Grüner Wald Grüner Wald

> Wilhelmsheilanstalt Central-Hotel Grüner Wald Grüner Wald

Janskowski, Hr. Kfm., Berlin Janz, Hr. Fabrikant, Berlin v. Jeinsen, Hr. Oberleut., Lüneburg Jeitteles, Hr. Fabrikant, Esslingen Johnson, Hr., London Jonas, Frl., Eltville Junge, Hr., Berlin

Kahmann, Hr. Gutsbes. m. Fr., Pabstorf Katz, Hr. Kfm., Osnabrück Kemper, Hr. Fabrikbes. m. Fr., Brachelen Kinsberg, Hr. Kunstmaler, Cronberg Kirscher, Hr. Kfm., Solingen Klotzsch, Hr., Berlin Korn, Hr., Höchst Kotschote, Fr. Oberstleut. Krafft, Hr. Kfm., Frankfurt Kraus, Hr., Ravensburg Krongold, Fr. m. Tochter, Warschau Hotel Warschau Krupp, Hr. Assessor Dr., Dortmund Kühn, Hr., Berlin Kühnreich, Elisabeth, Gemünden Küster, Hr. Kím., Hannover Kupke, Hr. Baumeister, Ostrowo

Kurz, Hr. Kfm., Darmstadt Gräfin v. Labry, Paris Lampenscherf, Hr. Dr. med., Düsseldorf Lang, Fr., Bonn Lanzi, Karl, Mainz v. Latinowits, Hr., Davos-Platz, Pagenstechers Augenklinik Lauvermeyer, Hr. Ing., Melle Reichspost v. Lengerke, Fr. Oberstleut., Mörchingen Hotel Royal Lenneberg, Hr. Kfm., Rheydt Liese, Hr. Kfm., Hanau Lippert, Hr. Kfm., Hadamar Loeben, Fr. Dr., Berlin Loetschert, Hr. Fabr., Höhr Lowenisch, Hr. Kfm., Warschau Europäischer Hof Ritters Hotel Loewenstein, Hr. Kfm., Köln Wiesbadener Hot Lohnstein, Hr. m. Fr., London Palast-Hotel Ludwig, Hr. Kfm. m. Fr., Düsseldorf Metropole u. Monopol

Mand, Hr. Rent. m. Fr., Neuwied Mantels, Fr., Buenos-Aires Manz, Hr. Kfm., Gelsenkirchen Nonnenhof Hotel Happel Matthaei, Hr. Rechtsanwalt, Trier Goldenes Kreuz Maul, Hr. Kfm., Ludwigshafen Nonnenhof Meyer, Hr. Apothekenbes. m. Fr., Rothenburg

Mohr, Hr. Kfm., Pforzheim Metropole u. Monopol Grüner Wald von der Muhlen, Hr. Kfm., Remscheid Müller, Frl., Strassburg März, Hr., Frankfurt Munger, Hr. Kfm., Neu-York Union Zum Falken Kaiserhof Nelhaus, Hr. Kim., Berlin

Metropole u. Monopol Nord, Hr. Kfm. m. Fr., Genf Octtinger, Hr. Kfm., Nürnberg

Orth, Hr. Kim., Berlin Central-Hotel Parsiegla, Hr. Stabsveterinär, Oberhofen (Truppenübungspl.) Wilhelmsheilanstalt

Passavant, Hr. m. Fam., Michelbach Petersen, Hr. Kim., Halle Pieil, Hr. Kim., Berlin Pohlmann, Hr. m. Fr., Berlin Polke, Hr. Kfm., Berlin Pranischnikoff, Hr., Petersburg

Nassauer Hof Querbach, Klara, Mombach

Rappe, Hr. Kím., Springen Rehfeldt, Hr. Kím., Frankfurt Reich, Hr. Kím. m. Fr., Strassburg Reichenfeld, Fr., Wien

Nonnenhof Schwarzer Bock Wiesbadener Hof Palast-Hotel Karlstrasse 35 I Zum Posthorn

Schwarzer Bock Palast-Hotel Villa Medici Wiesbadener Hof Grüner Wald Metropole u. Monopol Zur Sonne Privathaus Oetting Grüner Wald Metropole u. Monopol

> Rose Zum Posthorn Augenheilanstalt Grüner Wald Zum Hahn Einhorn

Wilhelma Viktoria-Hotel Röderstrasse 32 I Augenheilanstalt Hotel Royal Westfälischer Hof Grüner Wald Zum Hahn Englischer Hof

Schwarzer Bock

Central-Hotel Hansa-Hotel Oldeveld, Hr. Hotelbes., St. Goar Taunus-Hotel

> Europäischer Hof Bayrischer Hof Europäischer Hof Europäischer Hof Einhorn

> > Augenheilanstalt

Grüner Wald Grüner Wald Union Palast-Hotel Rein, Hr. Forstdirektor, Berleburg Roesler, Hr. Kfm. m. Sohn, Greiz Rofer, Hr. Kfm., Köln Roth, Hr. Kfm., Düsseldorf Sanatorium Dr. Schütz Europäischer Hof Zur neuen Post Erbprinz

Salomon, Hr. Kím., Trier Sauer, Hr., Paris Schadrack, Fr. Rent., Paris Wiesbadener Hot Pension Columbia Schwarzer Bock Scheibe, Hr. Kim., Dorthung.
Schibonski, Hr., Frankfurt
Schleifenbaum, Hr. Ing., Weidenau
Schmid, Hr. Reg.-Baumeister, Kreuzburg (O.-S.)
Schwarzer Bock Scheibe, Hr. Kfm., Dortmund Englischer Hof

Schreiner, Hr. m. Fr., Ludwigshafen Schultz, Hr., Berlin Schulz, Hr. Ing., Berlin Schulze, Hr. Kfm., Kassel Wiesbadener Hof Europäischer Hof Grüner Wald Grüner Wald Grüner Wald Schunk, Hr. Kfm., Bonn Schuster-Woldan, Hr. Prof., München Schwabe, Hr. Rechtsanwalt Dr., Göttingen Schwalbe, Hr. Kfm. m. Fr., Berlin Hotel Oranien Nassauer Hof Palast-Hotel Siegwart, Hr., Homburg Reichspost Rose Siller, Hr., Berlin Sklow, Hr. Kfm. m. Fr., Gera Smith, Hr., Rochester Sonnbel, Hr. Kfm. m. Fam., Mannheim Europäischer Hof Vier Jahreszeiten Taunus-Hotel Stapf, Hr., Mannheim Zur neuen Post Steinberg, Hr. Handelsagent, Stockholm Stern, Hr. Kfm., Mannheim Pension Dahm Taunus-Hotel Stern, Hr. Dr., Kassel Stern, Hr. Kfm. m. Fr., Diez Palast-Hotel Central-Hotel Stern, Hr. Kfm., Hannover Bayrischer Hol Strauss, Hr. Kfm., Stuttgart Wiesbadener Hot

Tacke, Hr. Kfm., Berlin Grüner Wald Thomann, Hr. Ethnologe, Bensheim (Bergstr.), Villa Edelweiss Thomsson, Frl., Irland Tjienk-Willink, Fr. m. Tochter, Groningen Trebbin, Hr. Kfm., Hanau Villa Frank Hotel Royal Central-Hotel

Uber, Hr. Kfm., Berlin Glimann, Hr. Kfm., Frankfurt Ulrich, Hr. Kfm., Berlin Grüner Wald Schwarzer Bock Grüner Wald

Vahrmeyer, Hr. Kim., Berlin Valier, Hr. Kim., Strassburg Vosswinkel, Hr., Soest Grüner Wald Nonnenhof Viktoria-Hotel

Wahle, Hr. Kfm., Wolfenbüttel Wallach, Hr. Kfm., Köln * Wantzen, Hr. Kfm., Köln Zur Stadt Biebrich Einhorn Weiss, Hr. Kfm., Hamburg Erbprinz Weissfeld, Fr. m. Tochter, Duisburg Metropole u. Monopol Wiesbach, Hr. Dr. chem. m. Fr., Frankfurt Reichshof Wilenkin, Fr., Warschau Hotel Warschau Windheim, Hr. Kfm., Köln Einhorn Einhorn Weisses Ross Wollburg, Hr. Rent. m. Fr., Malchow

Ziller, Hr. Kfm., Berlin

Bericht über die Fremdenfrequenz. Seit dem 1. Jan. angekommene Fremde:

Grüner Wald

	Passanten		Zusammen
Bis 20. Januar Am 21. Januar	4 429 218	3 363 73	7 792 291
Zusammen	4 647	3 436	8 088

Für die Aufstellung der Liste verantwortlich: Städtisches Verkehrsbüro.

Hotel Quisisana, Parkstrasse 5 und Erathstrasse 4, 5, 6, 7, 9, 11. — Fremdenliste vom 22. Januar 1913

Haupthaus: Mrs. G. Hockmeyer. — Herr Grossgrundbesitzer H. Tidemann und Frau mit Bed. — Frln. Weigt. — Mr. u. Mrs. Raleigh. — Herr John Leslie Gordon und Frau. — Frau Keding. — Fräulein Stecher — Major und Bezirks-Chef Freiherr von Malchus. — Fräulein van Spreekens. — Fräulein Blanche Wegner. — Fräulein Alice Wegner. — Herr Liebermann und Frau, — Herr Gruder-Gontmann. — Herr A. Oppenheim mit Frau und Bed. — Exzellenz Frau Generalin von Brandenstein. — Mr. und Mrs. J. Bell. — Herr und Frau Sheldon-Randegg. — Herr Fabrikbesitzer Barth. — Herr Jacoby. — Herr Hauptmann von Beerfelde. — Frau E. von Moisy. — Herr Hauptmann Voigt. — Herr Leutnant von Klahr. — Herr Rittergutabesitzer Hintz. — Mr. und Mrs. Wilson. — Miss Wilson. — Herr Dietzel. — Herr Kanitzer. — Frau Mantels. — Fräulein Baker. — Frau Dr. Kraefit und Fräulein Techter. — Miss Shone. — Herr Bendy. — Kaiserl. Deutscher Konsul Mohr und Frau. — Villa Eden: Herr Carl Ney und Frau. — Fräulein Meyer. — Villa Erath: Herr Fabrikbesitzer Dick mit Familie, Gouvernante und Bedienung. — Herr Fabrikbesitzer Brainin. — Villa Colonia: Herr Oberstleutnant a. D. und Rittergutsbesitzer Schmidt von Schwind. — Frau Sluiter mit Familie und Bed. — Herr Konsul Hedman.

Residenz-Hotel u. Badhaus Wiesbaden, Wilhelmstr. 35

Familien-Kotel I. Ranges. Ca. 70 Betten. Zimmer von 3 Mark an — Pension — Thermalbäder in allen Etagen. 10775

Vornehmes Familienhotel

I. Ranges 10726 Eden-Ho

am Kurpark und Königl. Theater Sonnenbergerstr. 22

Teleph. Nr. 960, 965.

Einzelne Zimmer und Wohnungen mit Bad und Toilette. — Vortellhafte Pensions-Arrangements — Thermalbäder -- Wintergarten — Autogarage

Villa Leberberg 1 direkt am Kurgarten, vorm. Pession Grede Zimmer m. Pension v. 5 M. aufwarts





間DIE AMTLICHE 器 STADT-AUSGABESTELLE TER EIZENBAHN-172CHLAF SWAGEN-BILLETS DI LANGGASSE 48 **SIM REISEBUREAU**

LRETTENMAYER AMTUCHES STADTBUREAU DER PREUSS, HESS STAATSBAHNEN VAGENTUR DER INTERNATION 50 SCHLAFWAGEN-GESELLSCHAFT.

Dampferblietts für alle Dampferblien. 10705

999999 9999 98899 98899 9889999999999

Die unterzeichnete Austalt empfiehlt: 10619 Kinder- und Kurmilch, roh und sterilisiert, Kindermilch, den verschiedenen Altersstufen entsprechend

zubereitet und trinkfertig (Prof. Heubner'sche Mischung). • • • Yoghurt. • • Sahne. • • •

Telephon 659. Kraft's Milchkur-Anstalt, Dotzheimerstr. 107. Unter Aufsicht des Aerztl. Vereins, des "Vereins der Aerzte Wiesbadens", des Instituts für Chemie und Hygiene von Professor Dr. Meinecke & Gen. um des Kgl. Kreis- und Depart.-Tierarztes dahier.

Haus Pension Oehrlein, I. Ranges I. Ranges am Kochbrunnen Taunusstrasse 37. am Kochbrunnen Diatet- u. diabetische Küche für Magen-, Darm- u. Zuokerkranke. Freie Aerztewahl. Bäder, Elektr. Licht, Lift. Zentralheizung. Tel. 6360. Hch. Gehrlein & Frau, früher Parkstr. 30 in der Kuranstalt von Dr. Abend 20 Jahre tätig. Einzige Pension dieser Art am Platze. 10652

Hotel und Badhaus zum Schützenhof

Quelle und Trinkhalle nebst Ruheräumen, Vorzügliche Küche. — Table d'hôte 1 Uhr. — Diners à part. Oscar Butzmann

Zentralhelzung, Elektr. Licht, Fahrstuhl, vollständig neue Baderäume, 70 Zimmer.



10699

Donnerstag, den 23. Januar 1913.

Wiener Herrenund Damenschneiderei

in modernem Stil. 10419 Frack - Verleih - Geschäft von J. Riegler

befindet sich im Hotel Grüner Wald, gegenüber dem Ratskeller.

____ Telephon 3420. ____







Berthold Fuchs lioflieferant.

Edelsteine.

Tel. 6538. Wiesbaden. Wilhelmstr. 8. Bad Kissingen, Salineupromenade 7

Pension Heinsen früher Inhaberin d. Villa Violetta Gartenstr. 18 - Telephon 1041 vornehme, ruhige Lage, direkt am neuen Kurhaus u. Kgl. Theater ganz nahe d. Kochbr. Mit allem Komfort der Neuzeit ausgest. Zentralheizung, elektr. Licht, Bäder etc. Vorzügl. Ver-

pflegung. Mäss. Preise. Garten. Tosopers so pyccas.
On parle français. English spoken

Pension Villa Medici

Frankfurterstr. 9 (Ecke Rheinstrasse) Telephon 3101 Nahe Ti Kurhaus und Theater Zentralheizung - Elektr. Licht - Bäder Behagliche Zimmer Diätetische Küche n. d. v. Aerztlichen Verein herausgegebenen Vorschriften Empfohlen durch d. Deutschen

Offizier-Verein. Inh.: M. Chorus und G. Stuckenholz.

Immobilien **Hypotheken** Vermietungen J. Chr. Glücklich

Wiesbaden --- 10626 Wilhelmstrasse 56.

Pension Holzhäuer

Luisenstrasse 4 L. Gut möblierte Zimmer mit u. ohne Pension. Nächster Nähe der Wilhelmstr., Kurh. u. d. Theaters.

Haus Oranienburg Pension & Bäder

Leberberg 9 Telephon 798

Mit allen modernen Einrichtungen versehen, in nächster Nähe des Kurhauses und Königl. Theaters, bietet bei bester Verpflegung zu zivilen Preisen angenehmen Aufenthalt. Feinste **Referenzen**. 10690

Pension Beyer

Bahnhofstrasse 3 M5bl. Zimmer. — Mässige Preise.

Meteorologische Beobachtungen der Station Wiesbaden. Beebachter: Ed. Lampe.

9 Uhr 7 Ilbr 2 Uhr Mittel Datum: 21. Jan. abends morgens nachmittags Luftdruck red. 735.9 732.2 785.7 738.7 auf 00 u. Normalschwere auf dem Meeresspiegel 746.1 743.4 745.9 749,0 Thermometer (Celsius) 3.7 5.3 4.4 4.4 Dunstspannung 5.6 5.6 5,3 5,5 Relative Feuchtigkeit 85 87.7 93 85 (Prozente) SW 3 W 2 SW 3 Windrichtung Niederschlagshöhe 0.3 (Millimeter)

Höchste Temperatur: 6.0

Niedrigste Temperatur: 3.0

Wetteraussichten für Donnerstag, den 23. Januar. Vorwiegend trocken, vorübergehend Aufheiterung und kälter, stellenweise Nachtfrost.

Mitgeteilt von der Wetterdienststelle des Physikal. Vereins,

Vegetarisches Kur-Restaurant und Café

Herrnmühlgasse 9 (zwischen Grosse Burgstrasse und Marktplatz).

Diner zu Mk. 0.80, Mk. I .- und Mk. 1.30, im Abonnement billiger.

Exquisite Wiener Küche. Angenehme Lokalitäten.

Frankfurterstr. 12 Teleph, 6279

Fremdenpension mit allem Komfort

nahe Theater und Kurhaus - Lift - Zentralheizung - elektr. Licht

Diätetische Küche

Empfohlen durch den Deutschen Offizier-Verein, Inh. C. Iven u. B. Weigel.

Engl. Porter v. Fass

10738

Central-Bodega Spiegelgasse 3.

Marcus Berlé & Cie.

WIESBADEN

Bankhaus

Wilhelmstr. 38

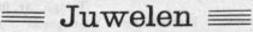
Gegründet 1829.

Telephon No. 26.

Ausführung aller in das Bankfach einschlagenden Geschäfte,

10606





Gold- und Silberwaren.

Webergasse 3.

10613

Telephon 17.

Karl Knefeli Neugasse 21 Teleph. 1829

Spezial-Geschäft für Seiler- und Bürstenwaren Tolletten-Artikel

10704 und Zelluloid-Waren.

Villa Bauscher, Nerothal 24. Vornehme gesunde Lage. . Gut möbl. Zimmer m. u. ohne Pension. Zentralb., elektr. Licht. Tel. 4282.

Villa Speranza

Kur- u. Fremdenpension Erathstr. 3 (Parkstrasse)

(Best empfohlenes Haus). Comfort. einger. Zimmer mit u. ohne Pension. Angenehmer Winteraufenthalt bei mässigen Preisen, vorzügl. Küche, jede Diät, Garten, Balkon, Zentral-heizung, elektr. Licht, Telefon 558, Bäder im Hause. 10801

mit Garten u. Naturpark in schönster Lage einer Lahnstadt (Sitz höherer Schulen) mit landschaftlich hervorragend schöner, waldreicher Um-gebung dir. v. Besitz. ohne Vermittl. z. verkaufen. Auch als Sommersitz gehr geeignet. Off. u. G. W. 10814 an die Exp. erbeten.

Pension

Wiesbaden Paulinenstrasse 4

ruh, Lage direkt a. d. Kuranlag. Min. v. Kurhaus. Familienpens. 2 Min. v. Kurhaus. Familienpens.
I. Banges m. a. Hotelkomf, Thermalu. Süsswasserhider. Bäder in jeder
Etage. Lift. Elektr. Licht. Vorzgl.
Küche, auf Wunsch Bücksicht a.
Diät. Pens. incl. Zimmer u. Heiz.
6—12 Mk. Gemütl. Winteraufenth.
b. erm. Preisen. Fernruf 646 Besitzerin: Emma Kruse.

gesucht gegen dauerndes Heim u. Zinsen oder Rückzahl. I. Ref., gute Sicherheit, kein Risiko. Off. unt. Excisior hauptpostl. 10811

> Hofphotograph C. H. Schiffer

vornehme Porträts und Gruppen.

nur Taunustrasse 24. - Telephon Nr. 3046. -

Königliche Schauspiele.

Donnerstag, den 23. Januar 1913. 24. orstellung. Abonnement B. 26. Vorstellung.

Die Walküre.

In 3 Akten.

Erster Tag aus der Trilogie "Der Ring des Nibelungen" von Richard Wagner. Personen.

Siegmund Hr. Bohnen Hunding . Hr. Schütz Wotan Frl. Frick Sieglinde Fr. Leffler-Burckard. Fr. Schröder-Kaminsky Brünnhilde . Fricks . . Fr. Engelmann. Sigrune Waltraute . Frl. Balzer He'mwige . Schwertleite Frl. Bommer Frl. Schwartz. Frl. Wolfl Ortlinde . . . Frl. Wolfl Gerhilde . . . Fr. Hans-Zoepfiel. Grimgerde . . . Frl. Haas Rossweisse . Fr. Schröder-Kaminsky * Siegmund: Herr Kammersänger Franz Costa vom Stadttheater

in Nürnberg als Gast, Anfang 61/2 Dhr. Ende gegen 103/4 Uhr. Erhöhte Preise.

Residenz-Theater. Eigentümer und Leiter: Dr. phil. Herman Rauch.

Fernsprecher 49. Donnerstag, den 23, Januar 1913. Dutzend- und Fünfzigerkarten gültig.

Sechster Abend des Sudermann-Zyklus. Morituri.

Spielleitung: Dr. Herman Rauch. Teja.

Drama in 1 Akt. Personen Teja, König der Gothen H. Nesselträger

Gothen . Balthilda, die Königin Margar. Peters Amalaberga, deren Mutter Theodora Porst Agila, der Bischof Georg Rücker Reinhold Hager

Rud. Miltner-

Schönau

Eurich

Theodemir

Pietrie Specialitat: Zweckrnaseige feine Damen-Unter kleidung: Hemd. hosen Directoir-Hosen Schirg 10699

Ludwig Kepper Athanarich Grosse im ehemaligen Gothenreich Ildibad, Speerträger des Königs . Ernst Bertram Haribalt, ein

Fritzehen.

Krieger . . .

Zwei Zeltwächter

Drama in 1 Akt.

Rudolf Bartak

| Nicolaus Bauer | Willy Ziegler

Personen

Helene, seine Fran Sofie Schenk Fritz, beider Sohn, Leutnant Hr. v. Drosse, Major a D.,

Agnes, Nichte der

Frau v. Drosse Else Hermann v. Hallerpfort, Willy Ziegler Leutnant Stephan, Inspektor Ludwig Kepper Wilhelm, Diener . Nicolaus Bauer Die Handlung spielt auf dem Gute des Herra v. Drosse. Zeit: Die Gegenwart.

Das Ewig-Männliche, Spiel in 1 Akt.

Personen Frida Saldern Die Königin Rud. Miltner-Der Marschall Schönau Der Maler . . . Kurt Keller-Nebri Der Kammerdiener Willy Ziegler

Der Marquis in hellrot Nicolaus Bauer Der Marquis in blau Willy Schäfer

Die schläfrige Hof-Theodora Porst dame Die taube Hofdame Minna Agte Kin Kind als Amor Kl. Reinhold Dritter Marquis . Ludwig Kepper Vierter Marquis . Carl Graetz Hofdamen.

Nach dem 1. und 2. Stück findet eine grössere Pause statt

Anfang 7 Uhr. - Ende nach \$1,2 Uhr.

Volks-Theater.

(Bürgerliches Schauspielnaus.) Telephon: Nr. 2692. Donnerstag, den 28. Januar 1913.

Berlin wie es weint und lacht

Volksstück mit Gesang in 10 Bildern von O. F. Berg und D. Kalisch. Musik von Conradi.

Personen.

Quisenow, Stadt-

verordneter . . Max Ludwig Auguste, s. Frau Lina Töldte Schlicht, Rechtsanwalt Adolf Willmann Bernhard, s. Sohn Emmo Christ Nünecke, Schulze zu Rixdorf . . Heinz Berton Frau Nünecke. . Ottilie Grunert Brand, Maurer M. Deutschländer Agnes, s. Tochter Ferdinand, Kellner Rita Ramin Ed. Heuberger Karoline, Dienst-mädchen . Marg. Hamm

Bremser, Gefängnis-Berndt Kowalski warter. Minna, Friseuse . Franzi Heuberger Frau Döse, Viktualien-

Magda Behrens handlerin handlerin . Frau Ribbecke, Portiersfrau . Elsa Frei Hahnekamm, Schneider Karl Lang Alfred Dannert Rudolf Mass Risleben . Dümmler.

Kohlrepp C. Bergschwenger Köhler Berndt Kowalski Stramberger, Soldat. . Georg Katzmann Fritz Neumann Schulze . Karl, Lehrjunge . Lotte Walter

Ein Kriminal-Kommissar . . C. Bergschwenger Ein Dienst-Elisabeth König mädchen . . .

3 Einakter von Hermann Sudermann. Dienstmädchen - Arbeiter - Gesellschaft. 1. Bild: Berliner Tempelritter. Der Markt des Lebens.

Ein bürgerliches Frühstück. Unterhaltung am häuslichen Herd.

Auf dem Polizeibureau, Eine unterbrochene Verlobung. Die letzte Zuflucht.

Ein Umschlag. Unterm Dach. Ein Berliner Gartenfest Anfang 8th Uhr. - Ende 11 Uhr.

D Sultar Haupt D Balkar

gerau

Lage,

D

Fasch Wiesh

Börser

Einze

T

Expe

kurze gegeb Die Ein b

Genu Pflas schm tünch meer sauge noch

S Resig guare seine durci und Kohl breit soun

> Schil calor L ebeni servi S Nur leuch

Kein Nich Lāch